



# autokarabantzako eta bizioki-ibilgailuentzako zerbitzu-gunea área de servicio para autocaravanas y vehículos vivienda



Beasaingo udala

Abendua/Diciembre



Abenduaren 24an Oñertzera mendiko jaistien da eta Beasainera etorren da umen eskuitzak biltzen. Horrela una bakoitzari nahi duen oparia egin alab izaten da. Bestalde, egun horretan herriko ikasteketak eta herriko eragile batzuk Gabon abestiak abestuz herriko kaleak alatzain dituzte.

El 24 de diciembre Oñertzera baja del monte a Beasain a recoger las cartas de los niños y así poder ofrecer lo que pide. Por otra parte, tanto los escolares como distintos agentes de Beasain suelen recorrer las calles cantando villancicos y alegrando así ese día.

## BEASAINEN AUTOKARABANAK ETA BIZITOKE-IBILGAILUAK APARKATZEKO ETA GAUA PASATZEKO ERABILERA-ARAUAK

### APARKA DAITEKEEN IBILGAILUAK

Erreserbatutako eremuan , autocarabanzat eta bizioki-ibilgailutz Hartutako ibilgailuak bakarrak aparka daitezke. Hoztaz, kanpoan geratzen dira gaineko ibilgailu hauek; kamioiak, karabanan, homologatutako egokitzapenik gabeko furgonetak, autoak, etab.

### EGONALDIA

Ibilgailu hauen egonaldia, jarraian, 3 eguneko izango da gehienez ere.

### ERABILERA ARAUAK:

1.-Aparkatutako ibilgailuek beti errespetatuko dituzte aparkatzeko espazioa mugatzeko lurrean margotutako marrak eta ez dute inoiz kampora aterako mahaia, aulkia, olan, eguzkitako edo bestelako tresnarik.

2.-Aparkaleku-plaza doan erabiliko da.

3.-Ibilgailu heltzen denetik leku utzi arte, 3 egun dira aparkatzeko gehieneko denbora. Alderdi hori udaltzaingoa zainduko du. Ezinbesteko kasuetan soilik gainditu ahal izango da egoteke gehieneko denbora, udaltzaingoa edo alkatzek aurretik baimendutako establezimenduetan eskuratu beharko dute.

4.-Debekatuta dago eremu honetan akanpada librea egitea.

5.-Erabiltzaileek autocarabaneak eta bizioki-ibilgailuek sortutako ur grisak eta beltzak botatzeko gune berezia izango dute. Bestalde, ur edangarria hartzeko gunea eta argindar toma ere izango dute. Azken zerbitzu horiek erabiltzeko beharrezkoan den fitxa Antzizar Kirodeginean edo horretarako baimendutako establezimenduetan eskuratu beharko dute.

6.- Aparkaleku plaza beti garbi mantendu behar da.

7-Zerbitzu-guneo erabiltzaileek beteko dute gunea zaintzeko eta babesteko eta errespetu eta harreman onak lortzeko Udalak ezarritako edozein oharpen.

### ERANTZUKIZUNAK

Beasaingo autocarabank eta bizioki-ibilgailuak aparkatzeko eremua ez da zaintzapeko eremu. Beraz, Beasaingo Udalak ez du erantzunik bere gain hartuko, baldin eta aparkatua dauden autocarabananetan edo bizioki-ibilgailuetan lapurretan edo antzekoak gertatzen badira.

## NORMAS DE USO PARA EL ESTACIONAMIENTO Y PERNOCIA DE AUTOCARAVANAS Y VEHÍCULOS-VIVIENDA EN BEASAIN

### VEHÍCULOS AUTORIZADOS A ESTACIONAR

Solamente podrán estacionar en las zonas reservadas los vehículos catalogados como autocaravanas y los vehículos-vivienda, estando excluidos cualquier otro tipo de vehículos tales como camiones, caravanas, furgonetas sin adaptación homologada, turismos, etc.

### TIEMPO DE UTILIZACIÓN

El tiempo máximo de estacionamiento para estos vehículos será de 3 días consecutivos.

### NORMAS DE USO:

1.-Los vehículos estacionados, respetarán las delimitaciones del espacio dibujado en el suelo para su aparcamiento, absteniéndose en todo momento de sacar al exterior mesas, sillas, toldos, sombrillas, o cualquier otro enser.

2.-Utilizar las plazas de aparcamiento será de carácter gratuito.

3.-El período máximo de estancia es de 3 días consecutivos a contar desde el momento de la parada hasta el abandono de la plaza, estando este aspecto controlado por la policía local. Solamente en casos de fuerza mayor o necesidad y previa autorización de la policía local o de la alcaldía, se podrá superar este tiempo máximo de estancia permitido.

4.-En esta área está prohibida la acampada libre.

5.-Los usuarios disponen de un espacio destinado a la evacuación de aguas grises y negras producidas por las autocaravanas y vehículos-vivienda, así como de una toma de agua potable y de electricidad. Para disponer de este último servicio los usuarios deberán adquirir la oportuna ficha en el Polideportivo Municipal o en los establecimientos autorizados.

6.-La plaza de aparcamiento siempre deberá mantenerse limpia.

7.-Los usuarios de la zona acatarán cualquier tipo de indicación que desde el Ayuntamiento se estipule para el cuidado y preservación de la zona o para el respeto y buena vecindad.

### RESPONSABILIDADES

El área de estacionamiento de autocaravanas y vehículos-vivienda de Beasain no es un área vigilada, por lo que el Ayuntamiento de Beasain no se hace responsable de los incidentes, robos y similares que puedan producirse en las autocaravanas y vehículos-vivienda estacionados.

## TELEFONO INTERESGARRIAK Teléfonos interesantes

112 Larrialdiak/emergencias

Beasaingo Udal/Ayuntamiento de Beasain 943 02 80 50

Antzizar Kirodegia/Polideportivo Atizar 943 88 79 00

Amulatorio/Ambulatorio 943 02 77 00



www.geobeasain.net

**1 Urtarrila/Enero**

CARINGO JAIAK  
Carringo San Sebastian jaia urtarriaren izaten dira. Herri bazarria, ameztuak jolasak, txikiak... Izenetan dira. Jaieku bazarera emateko kilo bat angula zozketzen dira.

FESTAS DE CARÍN  
Las fiestas de San Sebastián se celebran en torno a la misa principal, con actividades organizadas en torno a estas fiestas se encuentra la comida popular, juegos infantiles y txikiak. Para finalizar las fiestas suele hacerse un sorteo de un kilo de angulas.

**2 Martxo/Marzo**

ARATZ-MATXINBENTAKO JAIAK  
aratz-matinbentako Santa Agueda jaia 5ean izaten da. Festas horietan, herriko bazarra, Santa teleba, txotxos, txotxos, zuzu afaria eta herriko kiroak izaten dira.

IGARTZA SARRIA  
Eilar arpitaleteak, Beasaingo Udalak y CAF expresak urtero idazle gasteiztarren euskarazko eleberriren literatur saria antolatzen dute. Sari hori Igartza jaiengak eman ohi da martxoan.

**3 Apirila/Abril**

ANTZERKI GARIA  
Beasaingo Ordiziakoaren elkarlanean urtarriek apirila bitartean kalitate goarenko 8 antzezlan eskaizten ditu.

FESTAS DE BEASAIN  
Las fiestas patronales de Beasain se suelen celebrar el 6/7 de semana después de Pascuas. En estas fiestas suele haber varias actividades, entre las cuales se incluyen la feria de la carne, tamarras, fiestas de san joan, concursos de distinta índole, etc.

**4 Maiatza/Mayo**

BEASAINGO JAIAK  
Pazkoak egunetik 6.asteberrian Loinatz eguna eta Loinatz jaia izaten dira. Jai horietan ekitaldi ugari izaten dira: Mairuen jaialdia, haurren eta elkarreko gastronomiko dantza, koadrilen eguna, mozarreneo eguna, baserritarren eguna, mota desberdinak lehaketa...

**5 Uztaila/Julio**

ARRIARANGO JAIAK  
San Pedrotan, ekinaren bukaera aldeira, izaten dira. Arriaran azkena jaia. Ibilbidea: herri bazarria ez ezik herri kiroak ere izaten dira bestetjardura batzen artean.

EHUMLAK ETXEA  
Ehuamilak etxea desberdinak probak, uztailaren izaten dira. Proba horiek Beasaindik abiatu eta Aralar eta Aizkorri mendilerroak zeharkatzen dituzte.

**6 Abuztua/Agosto**

“BEASAIN ABUTZUA IRERIKETA” EGITASMOA  
Abuztuan “Beasain abutza ireriketa” egitasmoaren ahozko itzulpena izaten da. Ezinbesteko kasuetan soilik gainditu ahal izaten da. Bestalde, egun horretan herriko ikasteketak eta herriko eragile batzuk Gabon abestiak abestuz herriko kaleak alatzain dituzte.

PROYECTO “BEASAIN ABIERTO EN AGOSTO”  
Dentro del proyecto “Beasain abierto en agosto” dentro de las fiestas de Agosto se suelen realizar distintas actividades: conciertos, talleres de pan, cine al aire libre...

**7 Goierrri**

GOIERRI  
Mapa detallado del municipio de Goierri, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.

**8 Udalerria/Término Municipal**

UDALERRIA / TÉRMINO MUNICIPAL  
Mapa detallado del término municipal de Beasain, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.

**9 Iraila/Septiembre**

IRALIA  
Mapa detallado del término municipal de Beasain, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.

**10 Urria/Octubre**

URRIA  
Mapa detallado del término municipal de Beasain, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.

**11 Azaroa/Noviembre**

AZAROA  
Mapa detallado del término municipal de Beasain, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.

**12 Abendua/Diciembre**

ABENDUA  
Mapa detallado del término municipal de Beasain, mostrando ríos, lagos, bosques y principales localidades.